

## Allgemeine Einkaufsbedingungen

### 1. Geltungsbereich

Für alle Bestellungen (Lieferungen und Leistungen) der ALPHA PLAN GmbH gelten ausschließlich die nachfolgenden Allgemeinen Einkaufsbedingungen (AEB). Die AEB gelten auch für künftige Bestellungen der ALPHA PLAN GmbH, selbst wenn Sie nicht nochmals ausdrücklich vereinbart werden. Allgemeine Geschäftsbedingungen des Lieferanten, die von diesem AEB oder dem Gesetz abweichen, widerspricht die ALPHA PLAN GmbH, es sei denn, die ALPHA PLAN GmbH hätte ausdrücklich schriftlich ihrer Geltung zugestimmt. Sie werden auch dann nicht Vertragsbestandteil, wenn die ALPHA PLAN GmbH in Kenntnis dieser entgegenstehenden oder abweichenden Geschäftsbedingungen des Lieferanten Warenlieferung oder Leistungen annehmen oder diese bezahlen.

### 2. Angebot und Vertragsabschluss

2.1 Bestellungen, Vereinbarungen und Änderungen sind nur verbindlich, wenn sie von der ALPHA PLAN GmbH schriftlich erteilt oder bestätigt werden.

2.2 Kostenvorschläge sind verbindlich und nicht zu vergüten, es sei denn, es wurde ausdrücklich etwas anderes schriftlich vereinbart.

2.3 Weicht die Auftragsbestätigung des Lieferanten von der Bestellung der ALPHA PLAN GmbH ab, kommt ein Vertrag nur dann zustande, wenn die ALPHA PLAN GmbH auf diese Abweichung ausdrücklich hingewiesen wurde und ihr schriftlich zugestimmt hat.

### 3. Überprüfungspflicht, Beschaffungspflicht

3.1 Der Lieferant ist verpflichtet, Zeichnungen, Berechnungen, Spezifikationen und sonstige Vorgaben von der ALPHA PLAN GmbH eigenständig im Rahmen seiner allgemeinen und besonderen Fachkunde auf Fehler und Widersprüche zu überprüfen und ggf. bestehende Bedenken unverzüglich gegenüber der ALPHA PLAN GmbH schriftlich anzumelden und zu erklären.

3.2 Der Lieferant trägt das Beschaffungsrisiko für die Waren.

### 4. Lieferung, Liefertermine

4.1 Lieferfristen und -termine sind für den Lieferanten bindend.

4.2 Der Lieferant ist verpflichtet, uns unverzüglich schriftlich zu benachrichtigen, wenn Umstände eintreten oder ihm erkennbar werden, aus denen sich ergibt, dass die vereinbarten Lieferfristen und -termine nicht eingehalten werden können.

4.3 Das Ausbleiben notwendiger, von uns zu liefernder Unterlagen, Daten, Beistellungen und dergleichen schließt einen Verzug des Lieferanten nur aus, wenn der Lieferant diese schriftlich angemahnt und nicht binnen angemessener Frist erhalten hat.

4.4 Sämtliche Vorgaben der ALPHA PLAN GmbH hinsichtlich Beförderungsart, Spediteur und Versandvorschrift sind strikt einzuhalten.

4.5 Lieferungen und Leistungen erfolgen DDP Delivered Duty Paid (Geliefert Zoll bezahlt, Incoterms 2010) und einschließlich Verpackung, soweit nicht schriftlich etwas anderes vereinbart worden ist. Bei Lieferung auf Baustellen oder direkt an Dritte erfolgt die Abladung auf Kosten und Gefahr des Lieferanten.

4.6 Allen Sendungen ist ein Lieferschein mit genauer Inhaltsangabe, dem positionsweisen Nettogewicht und der vollständigen Bestellnummer der ALPHA PLAN GmbH beizufügen.

4.7 Für Stückzahlen, Gewichte und Maße sind, vorbehaltlich eines anderweitigen Nachweises, die von der ALPHA PLAN GmbH bei der Wareingangskontrolle ermittelten Werte maßgebend.

4.8 Der Lieferant wird die ALPHA PLAN GmbH bei der Erlangung von Zolldokumenten unterstützen und die hierzu von der ALPHA PLAN GmbH angeforderten Nachweise und Dokumente, insbesondere Ursprungszeugnisse, übergeben.

4.9 Bei fehlenden oder nicht ordnungsgemäßen Zahlungsinstrumenten, Versandpapieren, Ursprungszeugnissen oder umsatzrechtlichen Nachweisen behält sich die ALPHA PLAN GmbH vor, die Übernahme der Ware auf Kosten und Gefahr des Lieferanten zu verweigern.

## General Terms of Purchase

### 1. Area of applicability

For all orders (deliveries or services) made by ALPHA PLAN GmbH, do the following general terms of purchase (GTP) strictly apply. The GTP apply to future orders to ALPHA PLAN GmbH as well; even when not explicitly stated. General terms of business of the supplier, which deviate from the GTP or applicable laws, or contradict ALPHA PLAN GmbH, are only permitted then, when ALPHA PLAN GmbH gives explicit written consent. It is only to be considered part of a contract, when ALPHA PLAN GmbH accepts or pays for the deliveries or services of these contradictory or deviating terms of business by the supplier.

### 2. Offer and contract completion

2.1 Orders, agreements and revisions are only binding, when they are confirmed and consented to in written form by ALPHA PLAN GmbH.

2.2 Estimations of costs or quotes are binding and not to be charged; only then, when otherwise clearly agreed upon in written terms.

2.3 If the order confirmation of the supplier deviates from the order by ALPHA PLAN GmbH, the contract is only then valid, when ALPHA PLAN GmbH has been clearly informed of the deviation and provides written confirmation.

### 3. Inspection requirements, delivery requirements

3.1 The supplier is required to inspect drawings, calculations, specifications and other guidelines from ALPHA PLAN GmbH, within the general and specialized art of its operation to check for mistakes and contradictions and when necessary, to immediately inform and explain the given concerns in written terms to ALPHA PLAN GmbH.

3.2 The supplier is solely responsible for the risks associated with delivery of goods.

### 4. Delivery, delivery dates

4.1 Delivery deadlines and dates are binding for the supplier.

4.2 The supplier is required to immediately inform us in written form, when situations arise or are made known, of which, the agreed-upon delivery deadlines and dates are not able to be achieved.

4.3 The absence of important documents, data, provisions and such of the like, which we are to deliver, only excludes a default from the supplier, when the supplier provides written notice and has not received such within the appropriate time frame.

4.4 All specifications of ALPHA PLAN GmbH concerning mode of transportation, hauling and packaging/sending instructions are to be strictly adhered to.

4.5 Deliveries and services are to be carried out DDP Delivered Duty Paid (Incoterms 2010) and are to include packaging, as long as no other agreement has been made. Deliveries to construction sites or directly to third parties are carried out at the cost and risk of the supplier.

4.6 A delivery slip must be included in all deliveries with the exact contents, the station net weight and the complete order number of ALPHA PLAN GmbH.

4.7 For number of items, weight and size, unless otherwise expressed, are the goods input values from ALPHA PLAN GmbH to be considered standard.

4.8 The supplier is to adequately support ALPHA PLAN GmbH in requests for customs documents and to provide the required certificates and documents, especially for certificates of origin.

4.9 In the case of missing or inadequate payment instruments, shipping documents, certificates of origin or sales associated certificates, ALPHA PLAN GmbH reserves the right to refuse the delivery of the goods at the cost and risk of the supplier.

4.10 Hat der Lieferant die Aufstellung oder die Montage übernommen oder ist nichts anderes vereinbart, so trägt der Lieferant vorbehaltlich abweichender Regelungen alle erforderlichen Kosten wie beispielsweise Reisekosten oder die Bereitstellung des Werkzeugs.

#### 5. Ansprüche bei Sachmängeln und Haftung

5.1 Der Lieferant gewährleistet, dass die gelieferte Ware hinsichtlich ihrer Beschaffenheit, ihrer Funktion und Präzision sowie dem Vorhandensein der garantierten Merkmale, den vertraglichen Vereinbarungen entspricht.

5.2 Der Lieferant gewährleistet, dass die Lieferungen und Leistungen dem Stand der Technik, den allgemeinen anerkannten technischen und arbeitsmedizinischen Sicherheitsbestimmungen von Behörden und Fachverbänden entsprechen und im Einklang mit den einschlägigen Rechtsvorschriften stehen.

5.3 Die ALPHA PLAN GmbH ist zu einem Vorbehalt der ihr zustehenden Gewährleistungsrechte bei Abnahme der Lieferung oder Leistung nicht verpflichtet. Mängelrügen gelten als rechtzeitig erhoben, wenn sie innerhalb von 14 Kalendertagen beim Lieferanten eingehen.

5.4 Führt der Lieferant die Mängelbeseitigung bzw. die Neulieferung oder -leistung nicht innerhalb einer von der ALPHA PLAN GmbH zu setzenden angemessenen Frist aus, ist die ALPHA PLAN GmbH berechtigt, den Mangel auf Kosten des Lieferanten zu beseitigen oder durch Dritte beseitigen zu lassen, Schadenersatz wegen Nichterfüllung, oder eine Minderung des Preises zu verlangen.

5.5 Einschränkungen der vorgenannten Gewährleistungsansprüche über Geschäftsbedingungen des Lieferanten wird ausdrücklich widersprochen.

5.6 Im Übrigen gelten die gesetzlichen Bestimmungen.

#### 6. Verletzung von Schutzrechten Dritter

Der Lieferant haftet dafür, dass im Zusammenhang mit seiner Lieferung/ Leistung keine Patent- oder Schutzrechte Dritter verletzt werden und wird die ALPHA PLAN GmbH von Ansprüchen Dritter deswegen auf erstes schriftliches Anfordern freistellen. Notwendige Aufwendungen und Schäden, die der ALPHA PLAN GmbH aus der Inanspruchnahme durch den Dritten oder im Zusammenhang hiermit erwachsen, wird der Lieferant gegenüber der ALPHA PLAN GmbH ersetzen.

#### 7. Preise und Zahlungsbedingungen

7.1 Der in der Bestellung angegebene Preis ist bindend. Der Preis schließt alle Leistungen und Nebenleistungen sowie alle Nebenkosten des Lieferanten ein.

7.2 Rechnungen müssen die Bestellnummer von der ALPHA PLAN GmbH, die genaue Bezeichnung und Menge der gelieferten Waren sowie den Preis pro Stück oder Menge ausweisen. Sie sind an die in der Bestellung bezeichnete Anschrift zu richten. Für alle wegen Nichteinhaltung entstehenden Folgen ist der Lieferant verantwortlich, soweit er nicht nachweist, dass er diese nicht zu vertreten hat.

7.3 Soweit die Parteien nichts anderes vereinbart haben, ist der vereinbarte Preis innerhalb von 30 Kalendertagen ab vollständiger Lieferung und Leistung (ggf. Abnahme) sowie Zugang einer ordnungsgemäßen Rechnung zur Zahlung fällig. Wird die Zahlung innerhalb von 14 Kalendertagen geleistet, gewährt der Lieferant 2% Skonto auf den Nettobetrag der Rechnung.

Für den Eintritt des Verzugs gelten grundsätzlich die gesetzlichen Vorschriften, jedoch ist in jedem Fall eine schriftliche Mahnung durch den Lieferanten erforderlich.

7.4 Aufrechnungs- und Zurückbehaltungsrechte stehen uns im gesetzlichen Umfang zu.

4.10 If the supplier assumes the responsibility for compilation and assembly, or if not otherwise agreed upon, the supplier assumes, aside from other terms, all necessary costs, for example travel costs or providing of tools.

#### 5. Claims in the case of material defects and liability

5.1 The supplier guarantees that the delivered goods are in accordance with the contractual agreement with regard to their quality, function, precision as well as the existence of the guaranteed characteristics.

5.2 The supplier guarantees, that the deliveries and services are in accordance with the state-of-the-art, generally accepted technical and medical safety measures from authorities and professional associations and are in accordance with the applicable laws.

5.3 ALPHA PLAN GmbH is not required to adhere to the existing warrant claims when it is decided not to accept goods or services. Notices of complaints are considered to be timely when the supplier receives them within 14 calendar days.

5.4 If the supplier does not succeed in providing missing supplies or new supplies or services within the time frame determined by ALPHA PLAN GmbH, then ALPHA PLAN GmbH has the right to: acquire the missing supplies or services itself or through a third party at the cost of the supplier, compensation for failure to perform, or requiring of a reduction of the price of supplies or services.

5.5 Limitations of the previously mentioned claims regarding the terms and conditions of the supplier are explicitly not allowed.

5.6 Legal terms also apply.

#### 6. Damages from property-owning third parties

The supplier guarantees that, in relation to its goods and services, no patent or property owning third parties are damaged. The supplier releases ALPHA PLAN GmbH from the demands of the third party upon the first written request. Required expenses and damages, which accrue to ALPHA PLAN GmbH through the demands of the third party or those which arise in relation there-to, are to be assumed by the supplier and appropriated to ALPHA PLAN GmbH.

#### 7. Prices and Payment conditions

7.1 The price stated in the order is binding. The price includes all services and extra services as well as extra costs of the supplier.

7.2 All bills payable must identify the order number from ALPHA PLAN GmbH, the exact description and amount of the delivered items as well as the price per item or amount. They are to be sent to the address that is designated in the order. For all consequences, which arise due to the failure to conform to the given specifications, the supplier alone is responsible, so long it is not able to be determined that the supplier is responsible.

7.3 As long as the parties have not made another agreement, the agreed-upon price is to be paid and access to a proper bill be achieved within 30 calendar days of the completed delivery and service. If the payment is made within the first 14 calendar days, the supplier is to grant a 2% discount from the net value of the order.

In the instance of a default, the rules of the applicable laws are valid. In every case, a written warning by the supplier is required.

7.4 We reserve the right to apply compensation and retention laws within legal bounds.

## 8. Geheimhaltung

8.1 Abbildungen, Zeichnungen, Berechnungen, Modelle, Werkzeuge und alle sonstigen Angaben bzw. Unterlagen, die dem Lieferanten für die Herstellung des Liefergegenstandes überlassen worden sind, sowie vom Lieferanten nach unseren Angaben gefertigte Abbildungen, Zeichnungen usw., dürfen vom Lieferanten ohne vorherige Absprache mit uns, Dritten nicht zugänglich gemacht oder durch diese verwendet werden.

8.2 Alle Abbildungen, Zeichnungen, Berechnungen, Modelle, Werkzeuge und alle sonstigen Angaben bzw. Unterlagen, welche wir dem Lieferanten zur Vertragserfüllung übergeben haben, bleiben unser Eigentum. Alle vom Lieferanten für uns gefertigten Abbildungen, Zeichnungen, Berechnungen, Modelle und alle sonstigen Angaben bzw. Unterlagen sind mit dem Vermerk: „für ALPHA PLAN“ zu kennzeichnen.

8.3 Alle von uns zur Verfügung gestellten Abbildungen, Zeichnungen, Berechnungen, Modelle, Werkzeuge bzw. Unterlagen, sind ausschließlich für die Fertigung aufgrund unserer Bestellung zu verwenden und uns auf Verlangen samt allen Abschriften oder Vervielfältigungen, auch in elektronischer Form und/oder digitaler Form, wie CD-ROM-Datenspeicher, jederzeit und unverzüglich zurückzugeben.

## 9. Beistellungen, Eigentumsvorbehalt

Von der ALPHA PLAN GmbH überlassene zur Erledigung des Auftrages überlassene Werkzeuge, Muster, Zeichnungen und Software ebenso wie danach hergestellte Gegenstände bleiben Eigentum der ALPHA PLAN GmbH und dürfen ohne schriftliche Einwilligung von der ALPHA PLAN GmbH weder an Dritte weitergegeben werden, noch für andere als vertragliche Zwecke benutzt werden.

## 10. Forderungsabtretung

Eine Forderungsabtretung ist nur mit schriftlicher Zustimmung des Auftraggebers zulässig.

## 11. Ergänzende Bestimmungen

Sollten einzelne Regelungen dieser AEB ungültig sein oder werden, so berührt dies die Wirksamkeit der übrigen Regelungen nicht.

## 12. Erfüllungsort, Gerichtsstand, Anwendbares Recht

12.1 Erfüllungsort ist Radeberg.

12.2 Soweit der Lieferant Kaufmann im Sinne des Handelsgesetzbuches, juristische Person des öffentlichen Rechts oder öffentlich-rechtlichen Sondervermögens ist, ist Dresden ausschließlicher Gerichtsstand für alle sich aus dem Vertragsverhältnis unmittelbar oder mittelbar ergebenden Streitigkeiten.

12.3 Für diese Geschäftsbedingungen und die gesamte Rechtsbeziehung zwischen der ALPHA PLAN GmbH und dem Lieferanten gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluss aller inter- und supranationalen Regelungen, insbesondere des UN-Kaufrechts. Voraussetzungen und Wirkungen des Eigentumsvorbehalts zu unseren Gunsten unterliegen hingegen dem Recht am jeweiligen Lagerort der Sache, soweit danach die getroffene Rechtswahl zugunsten des Deutschen Rechts unzulässig oder unwirksam ist.

Stand: Juni 2016

## 8. Confidentiality

8.1 Graphics, drawings, calculations, models, tools as well as all other information and documentation, which are provided to the supplier for the designing of the suppliers goods, as well as graphics, drawings, and the like, which are created by the supplier under our instruction, are not allowed to be shared or used by third parties without our consent.

8.2 All graphics, drawings, calculations, models, tools as well as other information and documentation, which we have provided to the supplier in order to complete the order, remain our property. All finished graphics, drawings, models and the like which have been created by the supplier for as well as other information created for us are to be labelled "for ALPHA PLAN."

8.3 All of the provided graphics, drawings, calculations, models, tools as well as other documentation are explicitly to be used for the completion of our order and are to be returned upon request at all times and immediately, including all duplications and copies, also in electronic form and/or digital form, such as CD-ROM memory discs.

## 9. Provisions and reservation of property

The tools, masters, drawings and software which have been provided by ALPHA PLAN GmbH in order to complete an order, as well as the thereafter produced items remain the property of ALPHA PLAN GmbH and are neither allowed to be used without the consent of ALPHA PLAN GmbH by a third party, nor for other purposes which are not stated in contractual agreements.

## 10. Assignment of claims

An assignment of claims is only valid given the written consent of the buyer.

## 11. Additional conditions

If any part of this agreement is declared unenforceable or invalid, the remaining provisions shall be unaffected by this.

## 12. Place of fulfilment, place of jurisdiction, applicable law

12.1 The place of fulfilment is Radeberg.

12.2 As long as the supplier is a merchant as determined by the legal trade agreement laws, judicial persons of the public law or public-legal special property, Dresden alone is the place of jurisdiction for all immediate or non-immediate disputes, which result from the contractual relationship.

12.3 For the terms of business and the entire legal relationship between ALPHA PLAN GmbH and the supplier, are the laws of the Bundesrepublik Deutschland excluding the international and supranational rules, particularly those of the UN-purchasing rules valid. Requirements and effects of the reservation of property to our favour however, are subjected to the laws of the particular storage location of the property, when thereafter the decision for law in favour of the German law is not applicable or ineffective.

As of June 2016